

Jahresbericht 2016



Inhaltsverzeichnis

- 3 Verein für Heilpädagogische Hilfe in Liechtenstein
- 4 Bericht des Präsidenten
- 6 Bilanz per 31. Dezember 2016
- 6 Erfolgsrechnung
- 7 Revisionsbericht
- 8 Protokoll der 48. Vereinsversammlung
- 12 Spenden

Verein für Heilpädagogische Hilfe in Liechtenstein

Schirmherrschaft I.D. Fürstin Marie von und zu Liechtenstein

Vereinsvorstand

Präsident Michael Wellenzohn, Triesen
Vizepräsidentin Diana Hilti, Planken
Mitglieder Christoph Biedermann, Balzers
Elmar Kindle, Triesen
Carol Ritter, Vaduz

Vereinsmitglieder 417

Mitgliederbeiträge

Natürliche Personen CHF 50.00 pro Jahr
Juristische Personen CHF 250.00 pro Jahr

Ehrenmitglieder

I.D. Fürstin Marie von und zu Liechtenstein
Dieter Walch, Dr. med., Vaduz
Brigitte Feger, lic. iur., Vaduz
Gerhard Biedermann, lic. rer. pol., Schellenberg
Roswitha Schädler, Vaduz
Benedikt Marxer, Dr. iur., Gamprin Bendern

Bericht des Präsidenten



*Michael Wellenzohn
Vereinspräsident*

Im Zentrum des Vereinsjahres 2016 stand die Vereinsversammlung am 6. Juni 2016, an welcher wir wiederum zahlreiche langjährig betreute Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter ehren konnten und anschliessend gemeinsam einen gemütlichen Abend verbrachten.

Der Vorstand des Vereins beschäftigte sich auch in diesem Vereinsjahr mit den folgenden, bereits im Jahr 2015 definierten, Schwerpunkten:

- Aktivere Gestaltung des Vereinslebens und Gewinnung neuer Mitglieder
- Öffentlichkeitsarbeit/ Kommunikationskonzept für das hpz
- Mittelbeschaffung für Projekte

Zudem war das 2016 geprägt mit den Vorarbeiten und Planungen für das 50ste Vereinsjubiläum im 2017, welches unter dem Motto «Miteinander im Alltag» stehen wird.

Am 3. Dezember, dem internationalen Tag der Menschen mit einer Behinderung, war mit dem Verkauf des selbstgestalteten hpz-Kalenders der Startschuss für die Aktivitäten rund um das 50-jährige Bestehen des eingetragenen Vereins für Heilpädagogische Hilfe in Liechtenstein. Der Verkauf dieses Kalenders wurde, wie schon seit Jahren, vom Vorstandsmitglied, Christoph Biedermann begleitet.

Am 22. Dezember konnte der Vorstand des Vereins den mit Hilfe von Spendengeldern finanzierten Traktor feierlich den Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der agra übergeben. Wir wünschen allen Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter damit viel Freude und hoffen, dass ihnen damit die Arbeit erleichtert wird.

Mein Dank gilt vor allem allen Gönnerinnen und Gönnern für die grosszügige Unterstützung im vergangenen Vereinsjahr. Dank Ihrer Unterstützung können jene Projekte realisiert werden, welche nicht oder nicht gänzlich durch die öffentliche Hand finanziert werden. Sie zeigen mit dieser Unterstützung, dass Ihnen die betreuten Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter des hpz am Herzen liegen.

Ebenfalls danken möchte ich allen Betreuten, Mitarbeitern, der Geschäftsleitung und den Kolleginnen und Kollegen im Stiftungsrat und im Vereinsvorstand für Ihre Arbeit im vergangenen Jahr.

Verein für Heilpädagogische Hilfe
in Liechtenstein



Wir sind das hpz...



...und ich bin dabei!

Werden Sie Mitglied im Verein für
Heilpädagogische Hilfe in Liechtenstein.

Mitgliederbeiträge:

Natürliche Personen	CHF	50.00 pro Jahr
Juristische Personen	CHF	250.00 pro Jahr

Vereinskonto

Liechtensteinische Landesbank
IBAN: LI76 0880 0000 0205 3440 6

www.hpz.li/verein/

Bilanz per 31. Dezember 2016

in CHF	2016	2015
AKTIVEN		
Bankguthaben	50'536.85	65'592.26
Debitoren	22'000.00	850.00
Total Umlaufvermögen	72'536.85	66'442.26
Total Aktiven	72'536.85	66'442.26
PASSIVEN		
Kreditoren	- 1'000.00	0.00
Total Fremdkapital	- 1'000.00	0.00
Gewinnvortrag	66'442.26	46'468.25
Jahresgewinn	5'094.59	19'974.01
Total Eigenkapital	71'536.85	66'442.26
Total Passiven	70'536.85	66'442.26

Erfolgsrechnung

in CHF	2016	2015
AUFWAND		
Kapitalzinsen und Bankspesen	169.15	173.31
Drucksachen+Porti	5'889.25	4'602.10
Beratungen	14'925.60	885.60
Übriger Verwaltungsaufwand	2'351.50	1'807.30
TOTAL AUFWAND	23'335.50	7'468.31
ERTRAG		
Kapitalzinsertrag	0.09	42.32
Mitgliederbeiträge	28'430.00	27'400.00
TOTAL ERTRAG	28'430.09	27'442.32
Jahresgewinn	5'094.59	19'974.01

Revisionsbericht



ReviTrust Grant Thornton AG
Bahnhofstrasse 15
P.O. Box 663
FL-9494 Schaan

T +423 237 42 42
F +423 237 42 92
www.granthornton.li

Bericht der Revisionsstelle zur prüferischen Durchsicht („Review“) der Jahresrechnung an die Mitgliederversammlung des
Verein für Heilpädagogische Hilfe in Liechtenstein, 9494 Schaan

Als Revisionsstelle haben wir eine prüferische Durchsicht („Review“) der Jahresrechnung des Vereins für Heilpädagogische Hilfe in Liechtenstein für das am 31. Dezember 2016 abgeschlossene Geschäftsjahr vorgenommen.

Für die Jahresrechnung ist der Vorstand verantwortlich, während unsere Aufgabe darin besteht, aufgrund unserer Review einen Bericht über die Jahresrechnung abzugeben. Wir bestätigen, dass wir die gesetzlichen Anforderungen hinsichtlich Befähigung und Unabhängigkeit erfüllen.

Unsere Review erfolgte nach dem Standard zur prüferischen Durchsicht (Review) von Jahresrechnungen der liechtensteinischen Wirtschaftsprüfervereinigung. Danach ist eine Review so zu planen und durchzuführen, dass wesentliche Fehlaussagen in der Jahresrechnung erkannt werden, wenn auch nicht mit derselben Sicherheit wie bei einer Abschlussprüfung. Eine Review besteht hauptsächlich aus der Befragung von Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern sowie analytischen Prüfungshandlungen in Bezug auf die in der Jahresrechnung zugrunde liegenden Daten. Wir haben eine Review, nicht aber eine Abschlussprüfung, durchgeführt und geben aus diesem Grund kein Prüfungsurteil ab.

Bei unserer Review sind wir nicht auf Sachverhalte gestossen, aus denen wir schliessen müssten, dass die Jahresrechnung sowie der Antrag über die Verwendung des Bilanzgewinnes nicht dem liechtensteinischen Gesetz und den Statuten entsprechen.

Ferner sind wir bei unserer Review nicht auf Sachverhalte gestossen, die zum Schluss führen würden die Genehmigung der vorliegenden Jahresrechnung nicht zu empfehlen.

Schaan, 16. März 2017
ReviTrust Grant Thornton AG

Rainer Marxer
Zugelassener Wirtschaftsprüfer
(Leitender Revisor)

Rita Schaeppi Lüthi
Titelhabende mit eidg. FA

Beilagen:

- Jahresrechnung (Bilanz, Erfolgsrechnung und Anhang)
- Antrag über die Verwendung des Bilanzgewinnes

Protokoll der 48. Mitgliederversammlung

Datum:	Montag, 6. Juni 2016
Ort:	Sonderpädagogische Schule, Im Kresta 2
Zeit:	19.00 Uhr
Anwesend:	33 Mitglieder und Gäste
Vorstand:	Michael Wellenzohn (Präsident) Diana Hilti (Vizepräsidentin) Christoph Biedermann Carol Ritter
Stimmzähler:	Karin Welte und Robert Walch
Protokoll:	Jens Gassmann

Traktanden

1. Wahl der Stimmzähler und des Protokollführers
2. Genehmigung des Protokolls der Mitgliederversammlung vom 8. Juni 2015
3. Genehmigung des Jahresberichtes
4. Genehmigung der Jahresrechnung
5. Entlastung der Revisionsstelle
6. Wahl der Revisionsstelle
7. Entlastung des Vorstandes
8. Wahl eines Vorstandsmitgliedes
9. Festlegung des Mitgliederbeitrages für 2016
10. Anträge
11. Varia
12. Ausblick des Präsidenten
13. Dienstjubiläen und Ehrungen
14. Bericht aus dem hpz

Um 19.15 Uhr eröffnet der Präsident, Michael Wellenzohn, die diesjährige Mitgliederversammlung.

1. Wahl der Stimmzähler und des Protokollführers

Der Präsident schlägt als Stimmzähler Karin Welte und Robert Walch vor. Das Protokoll wird von Jens Gassmann erstellt.

Die Mitgliederversammlung stimmt dem Vorschlag einstimmig zu und die Stimmzähler wie Protokollführer nehmen die Wahl an.

2. Genehmigung des Protokolls der Mitgliederversammlung vom 8. Juni 2015

Der Präsident beantragt die Genehmigung des Protokolls der Mitgliederversammlung vom 8. Juni 2015.

Die Mitgliederversammlung stimmt dem Antrag einstimmig zu.

3. Genehmigung des Jahresberichtes

Der Präsident berichtet über die folgenden Kerntätigkeiten im vergangenen Jahr mit dem Hinweis, dass die ausführliche Berichterstattung im Jahresbericht enthalten ist.

- Der Präsident berichtet über die anstehende Finanzierung des Projektes Birkahof mit 300'000 Franken
- Beschaffung eines neuen Traktors für die Agra
- Frauenbazar in Vaduz
- Internationaler Tag der Menschen mit Behinderung, Kalenderverkauf
- Vereinspräsenz auf der hpz-Webseite

Der Jahresbericht für das Jahr 2015 wird von der Mitgliederversammlung zur Kenntnis genommen.

4. Genehmigung der Jahresrechnung

Der Präsident verweist auf die im Jahresbericht veröffentlichte Jahresrechnung 2015 und kommentiert kurz die Bilanz und Erfolgsrechnung auf Seite 6. Die ReviTrust Grant Thornton AG empfiehlt im Revisionsbericht die Jahresrechnung zu genehmigen.

Die von der ReviTrust Grant Thornton AG revidierte Jahresrechnung 2015 wird von der Mitgliederversammlung einstimmig genehmigt.

5. Entlastung der Revisionsstelle

Der Präsident stellt den Antrag, der Revisionsstelle, ReviTrust Grant Thornton AG, für ihre Tätigkeit im Jahr 2015 Entlastung zu erteilen.

Die Mitgliederversammlung stimmt dem Antrag einstimmig zu.

6. Wahl der Revisionsstelle

Die Mitgliederversammlung wählt im Einklang mit Artikel 6 der Statuten jährlich die Revisionsstelle. Der Präsident beantragt deshalb für das Geschäftsjahr 2016 die Wiederwahl der ReviTrust Grant Thornton AG.

Die Mitgliederversammlung stimmt dem Antrag einstimmig zu.

7. Entlastung des Vorstandes

Der Präsident beantragt, dem Vorstand für seine Tätigkeiten im Jahr 2015 Entlastung zu erteilen.

Die Mitgliederversammlung stimmt dem Antrag einstimmig zu.

Protokoll der 48. Mitgliederversammlung (Fortsetzung)

8. Wahl eines Vorstandsmitgliedes

Nach dem Ausscheiden des Vereinspräsidenten Philipp Wanger und Neuwahl von Michael Wellenzohn als Präsidenten im vorigen Jahr, bestand der Vorstand noch aus vier Personen. Um wieder auf die ursprüngliche Grösse zu kommen, soll der Vorstand zukünftig durch Elmar Kindle verstärkt werden.

Elmar Kindle stellt sich kurz vor und verweist auf seine geschäftliche Tätigkeit als Geschäftsführer einer KMU mit 17 Mitarbeitern, seiner politischen Tätigkeit im Landtag und sein Netzwerk, das er zu Wohle des hpz einsetzen möchte.

Die Mitgliederversammlung wählt Elmar Kindle einstimmig zum neuen Vorstandsmitglied. Die Amtsdauer beträgt im Einklang mit den Vereinsstatuten zwei Jahre.

9. Festlegung des Mitgliederbeitrages 2016

Die Mitgliederbeiträge bleiben unverändert. Sie betragen für Einzelmitglieder CHF 50.00 und für Kollektivmitglieder (Firmen, Gemeinden etc.) CHF 250.00.

Die Mitgliederversammlung stimmt dem Antrag einstimmig zu.

10. Anträge

Es folgen keine Wortmeldungen.

11. Varia

Es folgen keine Wortmeldungen.

12. Ausblick des Präsidenten

In seinem Ausblick auf die zukünftige Tätigkeit des Vereins führt der Präsident fünf Hauptpunkte an, welche durch den Vorstand geplant sind:

- Verabschiedung und Umsetzung des Kommunikations- und Medienkonzepts
- Aktion neue Mitglieder gewinnen
- Mittagstisch für Vereinsmitglieder, Begegnung mit Menschen vom hpz
- LIHGA-Standbesetzung
- Unterstützung der Finanzierung Birkahof
- Langfristige Spender und Gönner finden

13. Dienstjubiläen und Ehrungen

Michael Wellenzohn, Diana Hilti, Carol Ritter und Christoph Biedermann nehmen die Ehrungen der langjährigen Mitarbeiter vor.

Dienstjubiläum: 35 Jahre

- Christine Kaiser

Dienstjubiläum: 30 Jahre

- Kai Ospelt

Dienstjubiläum: 25 Jahre

- Josef Kindle (abwesend)
- Christian Näscher

Dienstjubiläum: 20 Jahre

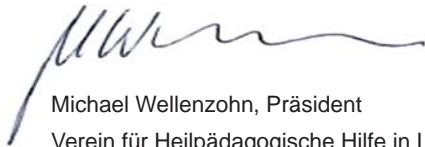
- Jeanette Matt
- Carmen Oehri

14. Bericht aus dem hpz

Barbara Nüesch stellt den anwesenden Vereinsmitgliedern die Sonderpädagogische Tagesschule in Schaan vor und erläutert anhand eines Beispiels die bereichsübergreifende Zusammenarbeit im hpz

Der Präsident schliesst den geschäftlichen Teil der Jahresversammlung und lädt um 19.48 Uhr zum feinen Buffet und gemütlichen Zusammensein ein.

Datum: Schaan, 7. Juni 2016



Michael Wellenzohn, Präsident
Verein für Heilpädagogische Hilfe in Liechtenstein

Spenden

Das hpz hat vergangenes Jahr zahlreiche Spenden erhalten, welche über den Verein aber auch direkt einlangten.

Wir bedanken uns herzlich bei allen Firmen, Stiftungen, Vereinen, Institutionen und Privatspendern für ihre finanziellen wie auch Sachspenden. Wir sind stolz darauf, dass auch ihnen unsere Ideale wichtig sind und dass unsere Aufgaben als gemeinsame gesellschaftliche Verpflichtung in unserer Kultur einen hohen Stellenwert finden.

Ohne Spenden wäre es dem hpz nicht möglich seine vielfältigen Aufgaben bei der Betreuung und Pflege der ihm anvertrauten Menschen mit besonderen Bedürfnissen wahrzunehmen.

Spendenkonto

Liechtensteinische Landesbank AG

Städtle 44, 9490 Vaduz

Begünstigter:

Verein für Heilpädagogische Hilfe in Liechtenstein

Bildgass 1, 9494 Schaan

Konto-Nr.: 205.344.06 | IBAN: LI76 0880 0000 0205 3440 6